#### 第11回 パーシモンほたる祭り

昼間は小中学校の吹奏楽や目黒囃子、模擬店·縁日な どを楽しんで、15時からは、小ホールでほたるの鑑賞 会。柔らかな光の中、夏の一日を過ごしませんか?



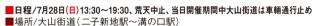
■日程/7月21日(日)11:30~18:00、ほたる鑑賞会は15:00~18:00、雨天決行 (一部取り止めの場合あり)

■場所/めぐろ区民キャンパス(めぐろパーシモンホール大ホール・小ホール・ 八雲体育館・芝生ひろば)(都立大学駅 徒歩7分)

■お問い合わせ/03-5701-2913 パーシモンほたる祭り実行委員会事務局 (めぐろパーシモンホール事業課内) 

#### 第40回 高津区民祭

古くから交通の要として利用されてきた大山街道を 中心とした、歴史と伝統のあるお祭り。活気あるパ レードや御神輿渡御のほか、風情ある万灯行列も。



■お問い合わせ/044-844-7778 高津区民祭実行委員会事務局 

## 第28回 神奈川新聞花火大会

直径480メートルにおよぶ関東最大級の2尺玉、そし て音楽に合わせて打ち上げられるさまざまな花火が 横浜港の夜空を彩る。



#### ■日程/8月1日(木)19:00~20:30、荒天の場合は2日に順延

■料金/臨港パークで鑑賞の場合大人2.500円(高校生以上)、子ども500円(小 中学生)、小学生未満は無料(保護者同伴のこと)、全国のローソンにて発売中

■場所/みなとみらい(MM21地区)臨港パーク前面海上(新高島駅・みなとみ らい駅 徒歩10分) ■お問い合わせ/045-227-0744 神奈川新聞花火大会実行委員会事務局

#### 第2回 大田スキルアッププロジェクト

# ~大田多摩川水辺の集い~

区内を流れる多摩川の周辺に広がる、豊かな自然を実感 できるイベント。水辺のネットワークが集結して、鮎の試 食会(1000匹予定)やボート体験、投網実演などを実施。

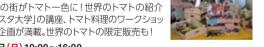


■場所/多摩川南口駅前通り、多摩川丸子橋緑地(多摩川駅周辺)

■お問い合わせ/090-3234-0153 コモリ

#### 第9回 トマトフェスタ

今年も多摩川の街がトマトー色に! 世界のトマトの紹介 や「トマトフェスタ大学」の講座、トマト料理のワークショッ プなど楽しい企画が満載。世界のトマトの限定販売も!

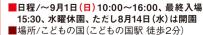


#### ■日程/8月4日(日)10:00~16:00

■場所/多摩川駅コンコース・西口、田園調布せせらぎ公園多目的室、他3会場(多摩川駅周辺) ■お問い合わせ/03-3721-8046 トマトフェスタ2013実行委員会(山代玉緒)

## 自然いっぱい 🔻 こどもの国 こどもの国プール2013 📗

深さ15㎝の幼児用から、深さ130㎝の遊泳用まで楽 しく遊べる大小7つのプールがオープン!90mと70m のチューブ式スライダーと、2本の22mすべり台は子ど もたちに大人気。屋根付きの休憩フロアもあり!



■料金/プールセット券(入園料+プール入場料)大人1.100円・小中学生450円 幼児350円、プールメイト(1シーズン有効)大人4,000円・小中学生2,000円・ 幼児1.500円、プール入場料(別途入園料)大人600円・小中学生・幼児300円 入園料大人600円・小中学生200円・幼児100円、65歳以上は平日のみ300円 (証明できるものをお持ちください)、※幼児は3歳以上。

■お問い合わせ/045-961-2111 こどもの国催事広報課

# 伝統の味を守る! 古くから伝わる本場の料理を再現

# サリサリカリー

パキスタンの家庭でおもてなし 料理として出されているカ レーを再現。10数種のスパイ スとたっぷりの玉ねぎ、トマ ト、チキンを骨まで食べられ るほどじっくりと煮込み、塩 だけで味付けする。

> カリー、サラダ、チャイのセット 1,000円。メニューはこれのみ。

こんぴら茶屋

粉の小麦粉を使ったモチモチの麺

が、濃厚なカレーのルーとよく絡む。

こと、紙エプロンも用意している。

· □ □ □ 03-3441-2491

定休日/無休

壺焼きかれーは全25種。

写真はポークカツかれー1,365円

うどんで洋服を汚すことがないよう

目黒駅 徒歩3分

営業/11:00~翌1:00

(土曜・日曜・祝日は23:30まで)

■ 品川区上大崎3-3-1坂上ビル1F

がカレーうどん。オリジナルブレンドの全粒



至渋谷→ 045-413-9010 ■ 白楽駅 徒歩8分

■ 営業/11:00~14:00、17:00~21:00、 土曜·日曜·祝日11:00~21:00

■ 定休日/無休 ■ 横浜市神奈川区西神奈川3-7-4

日本ならではの進化!

親しみを感じるメニュー

30余年続く讃岐うどんの店。数あるうどんの中でも人気なの

目黒駅 ■ | 黒線

異い夏でもツルッと食べられる!

込んだカレーを

使った「かれー

パン」は、夕方に

は売り切れてしまう

ほどの人気ぶり。ビス

トロ仕込みの本格的なブ

イヨンを使った種類豊富な「壺

焼きかれー」は、サラダ、ドリンク、

デザートが付いたランチセットで

お得に味わっては。

生かれ一つけめん1050円

8 ビストロ喜楽亭

# 2 南印度ダイニング ポンディバワン 武蔵新田駅 東急多摩川線

めずらしい南インド料理が 味わえる。カレーだけでな 8 ま 武蔵新田駅 徒歩1分 くナンやライスもメニュー が豊富なのでグループで 行ってワイワイと楽しみた い。本場さながらに手で食 べてみたい方には、食べ方 を教えてもらえるのでぜひ

チャレンジを。



営業/11:00~15:00 (L.O.14:30、土曜·日曜 祝日15:00)、17:30~ 23:00(L.O.22:00、土曜・ 日曜・祝日22:30) ■ 定休日/第2・4火曜日

■ 大田区矢口1-7-9-106

南インドの名物料理の ひとつ、エッグドーサ1.000円

ランチ・ミールスご注文の方にデザート、ディナータイムにエッグドーサ <sup>'</sup> ご注文の方にはチャイをサービス。本誌1部で注文の方全員。

> カレーやスープ、ピクルス、煮込み料理などが セットになったランチ・ミールス1,200円

#### 3 アンティロミィ 中目黒駅 東横線

18:00~22:00(L.0.21:30)

■ 定休日/無休

日曜・祝日は21:00(L.O.20:30)

■ 日里区書葉台1-17-2書葉台117ビル2F

食事をされた方にドリンク1杯サービス。

(アルコールも可。ただしボトルは除く)

焼きカレーが人気の 単 中目黒駅 徒歩5分 ■ 営業/11:30~17:00(L.O.16:00)、 ダイニング。30種類 のスパイスを使い、1 週間煮込んだルーの 上に3種のチーズを のせ焼き上げる。チ キン、ビーフなどのほ 本誌1部につき1グループ全員。 か季節替わりの焼き カレーも用意。評判

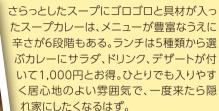
べてみたい。

のチーズケーキも食

バターで焼いた野菜が ふんだんにのった、彩り 野菜の焼きカレー1.600円

# 雰囲気にもこだわる! 店内も盛り付けもオシャレ

4 スープカレー Syukur 自由が丘店 自由が丘駅





骨付きチキンと野菜のスープ カレー1.150円(ディナー)と

夏限定のミントラッシー480円 引き。本誌1部につき1グループ全員。

E Masala

● 03-5701-8281 ■ 自由が丘駅 徒歩1分

16:00、17:00~23:00

■ 営業/月~金曜12:00~

■ 定休日/不定休 ■ 目黒区自由が斤

中央林間駅 田園都市線

ネパール料理をベースにスパイスを使った体に優し い料理を提供。カレーはバターや生クリームを使わ ず、あっさりとした味になっている(バターチキン を除く)。カレーやスパイス料理に合うカクテル と一緒に召し上がれ。

ナン300円、一番人気の イーマサラサラダ680円、 Wカレー780円(ハーフサイズ のカレーを2種類チョイス。 写真はほうれん草チキンとマトン)、

#\$ E±4→**/** 

\* 営業/11:30~14:30、 17:30~23:00(L.0.22:30) ■ 定休日/月曜 (祝日の場合は翌日)

# 西太子堂駅 世田谷線



のオシャレな店。 03-3424-6177



定休日/木曜 世田谷区三軒茶屋2-24-16

本誌1部につき1名さままで。

スパイスラムカクテル550円

# ASIAN SOUL

のチキン、ドライ、レッドとタイ カレーがベースのグリーンの4 種のみ。いずれもタイプが異 なり、辛さも程よいので何度 でも通いたくなる。同料金で 大盛りにしてくれる。オープン して14年の、カウンターのみ



西太子堂駅 徒歩3分 18:00~22:00(L.0.21:30)

※詳細は各施設・店舗にお問い合わせください。都合により、営業時間・定休日が変わることがあります。

カレーはすべて サラダ付きで950円

# 子堂駅 ASIAN SOUL 池尻大橋駅 ビストロ喜楽亭 8 自由が丘駅 スーブカレー Svukur 自由が丘店 中日黒駅 アンティロミィ 3

# 子どものころから慣れ親しんできた 「カレー」。といっても今では そのバリエーションは広く、 中央林間 E Masala 5 ドライカレーにスープカレー、 白楽駅 サリサリカリー たまには違ったカレーを食べて、

新たな好みを発見してみては?

特典をご利用の際は、店舗で「HOTほっとTOKYU」

みなとみらい線

武蔵新田駅 南印度ダイニング ポンディ バワン つ

8月号をご提示ください。特典期間は2013年8月31日

田園都市線 池尻大橋駅(

焼きカレーなどさまざま。

■ 池尻大橋駅 徒歩7分

営業/11:00~翌2:00 ■ 定休日/無休 世田谷区池尻3-30-5

食事をされた方に プレーンラッシーを1杯サービス。 本誌1部につき1名さままで。

> 自家製おいしい かれーパンは、 普通と辛口の2種。 各262円

男女を問わず人気の9種の野菜が のる、素揚げ野菜カレー800円

# 26号くるりんカレー 荏原中延駅 池上線 自分好みのカレーが作りたいと一念発起。目の前の道路 こちなみ名付けられた店では、20数種類のスパイスを 使い13種のカレーを提供する。辛いもの好きなら世界 ー辛いという唐辛子ジョロキア (+100円) に挑戦してあ ては。同料金で大盛りにしてくれる。

住原中延駅 26号くるりんカレー

03-6426-1202 荏原中延駅 徒歩5分 営業/月~金曜11:30~14:00、18:00~23:30 土曜18:00~23:30日曜·祝日11:30~21:30 定休日/不定休

■黒駅 こんぴら茶屋 7

品川区中延1-3-18 ・食事をされた方に唐揚げ2個をサービス。本誌1部につき2名さままで。

食事をされた方にソフトドリンク1杯サービス。

15:00, 18:00~23:00, 土曜·日曜·祝日11:30~

1-9-5小川ビル3F

■ 大和市中央林間4-28-24 食事をされた方にファーストドリンク半額。本誌1部につき5名さま

●花火大会に伴う増発運転 ■ 田園都市線・大井町線

美しい時代へ――東急グループ

二子玉川駅にエスカレーターを増設します

「東急 江の島・鎌倉フリーパス」を販売しています



店舗で使える特典も付いています

営業/11:30~14:30(L.0.14:00)、

046-276-1875 ■ 中央林間駅 徒歩4分

まで。(アルコールも可。ただしボトル、缶物は除く)

カレーはインドカレーがベース

# 花火大会に伴う増発運転

■東横線・みなとみらい線

# 8月1日(木) 神奈川新聞花火大会

- ●20時台から21時台に、各駅 停車上りを2本増発します。
- ※花火大会が8月2日(金)に順延の 場合、1日(木)は通常ダイヤ、2日 (金)は臨時ダイヤで運転します。



#### 神奈川新間花火大会

- ■8月1日(木)19:00~20:30 ※荒天時8月2日(金)に順延
- ■場所/臨港パーク前海上
- ■最寄り駅/みなとみらい線みなとみらい駅、新高島駅

#### **■■**田園都市線·大井町線

# 8月17日(土)世田谷区たまがわ花火大会、 川崎市制記念多摩川花火大会

- ●田園都市線、大井町線は20時台から21時台を 中心に列車を増発します。
- 次の時間帯は全列車各駅停車で運転します。

線 名	区間	時間帯
田園都市線	渋谷発	16:30~21:40
	中央林間発	16:20~21:50
大井町線	大井町発	16:30~20:30
	溝の□発	16:30~20:10

※花火大会が8月18日(日)に順延の場合、17日(土)は通常 ダイヤ、18日(日)は臨時ダイヤで運転します。

#### 世田谷区たまがわ花火大会

## 川崎市制記念多摩川花火大会

- ■8月17日(土)19:00~20:00 ※荒天時8月18日(日)に順延
- ■場所/多摩川河川敷 二子橋上流(世田谷区)・下流(川崎市)
- ■最寄り駅/二子玉川駅、二子新地駅

両大会とも、打ち上げ前の18時台は、大変混 雑しますので、早めにお出掛けください。

詳細は、東急電鉄ホームページをご覧ください。 http://www.tokyu.co.jp/

## **■** 田園都市線·大井町線

# 二子玉川駅にエスカレーターを増設します

8月中旬、二子玉川駅の ■ 1・2番線ホーム、3・4番線 ホームにそれぞれ1台ず つ、エスカレーターを増設 します。



#### ■■田園都市線

江の島・鎌倉エリアへのお得なきっぷ

# 「東急 江の島・鎌倉フリーパス」を 販売しています

小田急電鉄が発売している「江の島・鎌倉フリーパス」 に、田園都市線各駅から中央林間駅までの往復乗車券 を加えた「東急 汀の鳥・鎌倉フリーパス」を、6月1日に 発売しました。田園都市線の往復乗車券が割引になる ほか、フリーパスをご提示いただくことで、江の島・鎌 倉エリア内の指定されたお寺や観光施設・店舗で特典 などが受けられます。 田園都市線沿線から江の島・鎌 倉散策のお出掛けにおすすめです。

■セット内容

田園都市線 各駅から 中央林間駅まで 往復乗車券

小田急江ノ島線 中央林間駅から藤沢駅までの 往復垂車券 藤沢駅~片瀬江ノ島駅間

東急 江の島・鎌倉フリーパスのおトク度チェック! (たまプラーザ発おとなの場合)

Aさん 東急 江の島・鎌倉フリーパス(1日有効)を買って出発!… 料金1,250円

きっぷを買って、たまプラーザから中央林間経由鎌倉間を往復 Bさん (途中下車なし)

Aさんは、鎌倉までを往復するだけでもBさんより 290円おトク 江ノ電を途中下車して周遊すればさらにおトク!

- ■販売場所 田園都市線各駅の自動券売機 ※中央林間駅では販売しません。
- ※価格は販売駅により異なります。
- ※発売当口限り有効 ■お問い合わせ 東急お客さまセンター

詳細は、駅にあるパンフレット、または

東急電鉄ホームページをご覧ください。



パンフレット表紙

#### ●東急雷車モニター活動報告

# 長津田車両工場見学会と モニター説明会を開催しました

6月11日、17日、21日の3日間、こどもの国線恩 田駅近くの長津田車両工場で新規モニターの方を対象 に、工場見学会とモニター活動の説明会を行いました。 工場見学会では、車両の点検作業の様子や保守設 備などを約1時間にわたり見学していただきました。





#### 投資家向け事業報告

# 「Business Report」を発行しました

東急電鉄では、投資家向 け2012年度事業報告 「Business Report」を発行 しました。当社の事業概況や 財務状況などを写真や図版 を交えて紹介したものです。 ご希望のお客さまは下記お



問い合わせ先にご連絡ください。当社ホームページにも掲 載していますので、ぜひご覧ください。

#### 東急IR 検索ト

■お問い合わせ 東急電鉄社長室総務部 03-3477-6228 月~金 9:30~12:30、13:30~17:00 (祝日、年末年始などを除く)

## 駅ホームでの安全を守るために お客さまへお願い

# 歩行中のスマートフォンなどの操作は 大変危険ですのでおやめください

駅のホームを歩行中に携帯 電話やスマートフォンの画面 をご覧になりながら歩行され ますと、足元への注意が散漫 になり、列車との接触やホー ムからの転落事故など、思わ ぬ大惨事になりかねませんの で、絶対におやめください。



# 線路に人が転落したら、 まず「非常停止ボタン」を押してください!

ホームから線路 への転落を目撃した 場合は、「非常停止 ボタン」を押してくだ さい。ボタンを押す と、付近の列車が 緊急涌報を受信し



運転士のブレーキ操作により緊急停止します。 係員が駆けつけますので、線路には降りないよ うお願いします。

安全運行のために、みなさまのご協力をお願い します。

## 東急イベントニュース

#### **Tokyu Event News**

# 東急病院60周年記念 東急グループPRESENTS ミュージカル「葉っぱのフレディ ~いのちの旅~/ 抽選で900組1.800名さまをご招待

東急病院開院60周年を記念し て、900組1,800名さまをご招待 します。「生きる」ことの意味をあら ためて問いかけ、"いのちの尊さ" を感じていただける作品です。

◆日 時 8月30日(金) 17:00 開場 / 18:30 開演

場 Bunkamuraオーチャード ホール

◆応募締切 7月31日(水)

◆応募方法 東急グループホームページ、またはモバイル (http:// www.selun.ne.jp/m/freddie/) でご応募ください。

#### 当日会場内にて「無料簡易健康チェック」を実施します

開演前の会場で、東急病院スタッフによる無料の簡易健康チェックが 受けられます。お気軽にお立ち寄りください。

◆チェック内容:血圧・骨密度など 受付:17:00~

詳細は、東急グループホームページをご覧ください。 http://tokyugroup.jp/

#### 東急病院からのお知らせ

昨年9月にリニューアル工事を終え、2013年4月から一般の方々の 健康診断を開始しました。お気軽にお問い合わせください。

◆お問い合わせ/03-3718-3331(代) 東急病院健康診断プラザ

## === 東急バスからのお知らせ

Tokyu Bus Information

# 東急バスキャラクター ノッテちゃんぬいぐるみ予約受付中!

お客さまからのお問い合 わせやご要望にお応えし、東 急バスキャラクター「ノッテ ちゃん のぬいぐるみを、東 急ハンズ池袋店で限定予約 販売します。

■販 売 価 格 1,500円(税込) ■サ イ ズ 30cm

■発 売 日 9月20日(予定)

■ご予約方法 東急ハンズ池袋店 2Fバラエティコーナーへ 直接お申し込みください。

■お問い合わせ 03-3980-6111 東急ハンズ池袋店 ※東急バス営業所・案内所では販売いたしません。

## ショッピングセンター情報

#### **Shopping Information**

# ・・・・・・・・・・・・・・・ クイーンズスクエア横浜 [アット!]

#### FM ヨコハマ みなとみらい KINGDOM

FMヨコハマの公開放送やアーティストに よるライブを開催します。

·期間/8月9日(金)~11日(日) ・場所/クイーンズスクエア横浜1F クイーンズサークル



#### みなとみらいクイーンズ縁日

クイーンズスクエア横浜でのお買い物・ お食事1,000円(税込) 以上のレシート で、輪投げや射的、おもちゃのお魚すく いなどの縁日に参加できるイベントです。

·期間/8月12日(月)~14日(水) 各日12:00~18:00

・場所/クイーンズスクエア横浜1F クイーンズサークル

# FMヨコハマ 沖縄チャンプルーカーニバル

沖縄の魅力が満載の真夏のカーニバル。 FMヨコハマの公開放送や、 沖縄出身 アーティストによるライブなどで盛り上が ります。

・期間/8月16日(金)~18日(日) ※16日はクイーンズパークのみ ・場所/クイーンズスクエア横浜1F クイーンズサークル・クイーンズパーク

※ライブの開催時間など詳細は決まり次第ホームページでご案内します。

◆お問い合わせ/045-682-0109 [アット!]マネージメントオフィス http://www.at-yokohama.com/

#### ------ 二子玉川ライズ S.C.

#### 乗ってタッチクーポンキャンペーン

平日のアフター5にPASMOを使って東急線または東急バスで 二子玉川ライズ S.C.に来場したお客さまに、おトクなクーポン をプレゼント! 対象店舗で割引やワンドリンクサービスが受けら

◆期間/~8月30日(金)の平日17:00~21:00

◆クーポン発行場所/タウンフロント1F インフォメーションセンター ※専用端末にPASMOをタッチしてください。

◆お問い合わせ/03-3709-9109 二子玉川ライズ S.C. インフォメーションセンター

・・・・・・・・・・・・・・・・グランベリーモール (南町田駅)

#### スターライトイルミネーション

グランベリーモールの今年の夏は、初の「サマーイルミネーション」 を開催! オープンモールの開放感の中、天の川を模したスト リートや、迫力のある大階段など、幻想的な世界が広がります。 また、飲食各店のテラス席などでスペシャルメニューを お楽しみいただける [BERRY BEER

TERRACE」を開催しており、気持ちよい サマーナイトを演出します。

◆期間/~9月1日(日)

http://sc.rise.sc/

◆時間/日没~22:00

◆お問い合わせ/042-795-0109 グランベリーモール

http://www.grandberrymall.com/

# ■電車とバスの博物館

## TOKYU TRANSPORTATION MUSEUM

# 夏休みイベント

8月10日(土)・11日(日) 10:00~16:00

★親子工作教室 ………イベント館 家族みんなで博物館キャラクターの

お面づくり、ぬり絵などができます。 ★写真撮影会 …… …イベント館

8月10日(土)

5000系電車パネルの前で記念撮影が できます。こども用の制服と帽子を貸 し出します。カメラはご持参ください。



1回目 11:30、2回目 14:00 ※受け付けは当日、各回先着50名さま

◆お問い合わせ/044-861-6787 電車とバスの博物館(宮崎台駅前



通常はがきに、11今月号の『HOTほっとTOKYU』のなかで関心・興 味のあった記事を1つ、ご意見・ご感想 2郵便番号・住所 3氏名 4 年齢 5 電話番号 6 職業 7 ご自宅の最寄り駅 を明記のうえ、下記宛 先までお送りください。皆さまのご応募をお待ちしています。

#### 締め切り 8月19日(月)(当日消印有効)

〒150-8533 渋谷区桜丘町31-2 東急桜丘町ビル 3F 東京急行電鉄株式会社『HOTほっとTOKYU』編集係

※皆さまのご意見などは、今後の紙面づくりに役立てさせていただきます。個別の回

答はいたしておりませんので、あらかじめご了承ください。 ※ご記入いただいた個人情報は、賞品の発送および個人が特定できない統計資料の作 成にのみ使用させていただくものとし、情報の第三者提供などは一切いたしません。

東急グループお客さまご案内窓口 東急お客さまセンター **203-3477-0109 203-3477-6109** 月~金 8:00~20:00 土日祝 9:30~17:30 (年末年始などを除く)

※5月13日(月)~9月27日(金)の平日は8:00~18:00 ※東急線各駅へのお電話は、土日祝を除き東急お客さまセンターへ転送されます(上記営業時間内)

東急からのお知らせ HOT ほっと TOKYU 2013年8月号 (通巻401号)

行 東京急行電鉄株式会社

**1**03-3477-6330 月~金 8:30~17:00 (祝日、年末年始などを除く) mhttp://www.tokyu.co.jp/

> 東急バス株式会社 **m**03-6412-0190 月~金 9:00~19:00 (祝日、年末年始などを除く)

mhttp://www.tokyubus.co.jp/

■発 行 日 2013年7月20日(毎月20日発行) ■デザイン・制作 東京急行電鉄株式会社セラン事務局

※本誌は再生紙を使用しています





